

公告

本公告的粵語版可在馬薩諸塞州環境保護署的網站上獲得，網址為：
www.mass.gov/eea/agencies/massdep/news/comment/

特此根據馬薩諸塞州普通法第 111 章第 142A – 142N 節，《馬薩諸塞州空氣污染控制條例》(310 CMR 7.00)，Weymouth 鎮訴馬薩諸塞州環境保護署, 961 F.3d 34 (美國第一巡迴上訴法院, 2020)，馬薩諸塞州環境保護署署長 2020 年 6 月 12 日的退還令和署長 2020 年 6 月 24 日的採用主管官員的決定和建議的退還令的中間命令，馬薩諸塞州環境保護署正在向公眾徵求意見。這是關於修改後的最佳可用的控制技術（“BACT”）評估以及關於擬議的位於馬薩諸塞州 Weymouth 鎮 Bridge Street 50 號的天然氣壓縮機站的決定。

申請人：阿岡昆天然氣傳輸管道公司（Algonquin Gas Transmission, LLC），德克薩斯州休斯敦市郵箱 1642，郵政編碼 77251-1642

地點：馬薩諸塞州 Weymouth 鎮 Bridge Street 50 號

該項目將支持阿岡昆天然氣傳輸管道公司（Algonquin Gas Transmission, LLC）天然氣傳輸管道系統的容量升級和擴展。該系統從新澤西州的 Mahwah 鎮到馬薩諸塞州的 Beverly 市。這樣做會進一步提升海事與東北管道（Maritimes & Northeast Pipeline, LLC）公司天然氣系統的運輸和交付能力。

2019 年 8 月 26 日，馬薩諸塞州環境保護署批准了擬議項目的空氣質量計劃批准書。在 2020 年 6 月 3 日的一項決定中，美國第一巡迴上訴法院撤消了《空氣計劃批准書》，並將其退還給馬薩諸塞州環境保護署，以解決使用電動機驅動（“EMD”）的壓縮機來補充分析 BACT (最佳可用的控制技術)。

阿岡昆天然氣傳輸管道公司（Algonquin Gas Transmission, LLC）在於 2020 年 7 月 24 日提交給馬薩諸塞州環境保護署的 BACT 附錄中評估了 EMD 作為 BACT 的使用。根據對 BACT 附錄的審查，馬薩諸塞州環境保護署確定 EMD 的使用並不代表 BACT。

根據馬薩諸塞州環境保護署署長 2020 年 6 月 12 日的退還令和署長 2020 年 6 月 24 日的採用主管官員的決定和建議的退還令的中間命令，公眾意見僅限於 BACT 附錄中的問題，特別是：

1. EMD (電動機驅動) 的使用是否代表 BACT (最佳可用的控制技術)，以及
2. EMD (電動機驅動) 的使用是否在 BACT (最佳可用的控制技術) 中重新定義了來源

馬薩諸塞州環境保護署擬議的決定和關於 BACT 分析的附錄可在以下位置在線查看
[\https://www.mass.gov/service-details/alconquin-natural-gas-compressor-station-weymouth

。擬議的決定和關於 BACT 分析的附錄可以通過電子方式獲得。要獲取擬議的決定和關於 BACT 分析的附錄的電子副本，請發送電子郵件至 thomas.cushing@mass.gov 給 Thomas Cushing。擬議的決定和關於 BACT 分析的附錄的紙質副本可通過 thomas.cushing@mass.gov 向 Thomas Cushing 索取。

有興趣的人士可以通過電子郵 weymouthcomments@mass.gov 或在美國通過郵件以書面形式提交給馬薩諸塞州環境保護署的空氣許可處。該許可處位於馬薩諸塞州萊克維爾鎮 (Lakeville)：20 Riverside Drive, Lakeville, MA 02347。公眾意見徵詢為期三十（30）天，截止日期為 2020 年 9 月 8 日。由於馬薩諸塞州環境保護署應對 COVID-19 緊急情況的人員有限，請僅使用 USPS，而且無返回收據。包括 UPS 和 Federal Express 在內的其他承運人發出的信件可能會導致延誤。

馬薩諸塞州環境保護署免費為英語水平有限的個人提供翻譯服務。如果您需要翻譯這些文件以參與此公眾意見徵詢期，請致電 617-292-5751 與 Michelle Waters-Ekanem 聯繫。